InnovaGoods®

User's Manual

ENGLISH

TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Input: DC 12 V – 2 A
- Power: 24 W
- Mains electric adapter
- Car adapter (12 V)

INSTRUCTIONS

- Connect the Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® to the mains with the adapter and press the ON button.
- To use it in your vehicle, connect the 12 V car adapter to the connector of the Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® automatically reverses the rotation of the massage mechanism every minute. If you want to change it manually, press the rotation button.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® has 3 speeds. To select the intensity level, press the corresponding button.
- To switch on/off the infrared heat effect function, press the corresponding button.
- Insert the forearms through the openings to apply the massage on the back, leaving the hands free.
- You can use it to massage other areas of the body: neck, back, lumbars and legs.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® stops automatically after 15 minutes.

Make sure that the voltage of the power source corresponds to that of the appliance. Unplug the appliance whenever you are not using it. Do not pull on the cable and ensure it does not tangle. Keep the cable away from hot and sharp surfaces. Before cleaning, make sure that appliance is disconnected from the power supply and has cooled completely. Clean with a damp cloth. Do not use abrasive products for cleaning. Do not immerse the appliance or cable in liquid. Do not handle it with wet hands Do not use near water or damp areas. Suitable for domestic use only. Use the device for its intended purpose only. Store the device in a dry, dust-free place. Do not leave the appliance unsupervised when it is turned on. This appliance is not a toy. Keep out of reach of children. Do not modify the appliance or any of its components. If the appliance, the cable or the pieces looked damaged or do not work correctly, do not use them or attempt to repair them; they should only be repaired by a qualified technician. This device is not intended for use by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, unless they are supervised by an adult responsible for their safety. This device is not household waste. Please follow the environmental regulations in place for its recycling Discard the product in accordance with the European Directive 2002/96/EC. Enquire about your local recycling legislation for electrical and electronic products and follow these steps. Do not dispose of this product with household waste. Following these instructions will help prevent harmful consequences to personal and environmental safety.

FRANÇAIS

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Entrée : DC 12 V - 2 A
- Puissance : 24 W
- Adaptateur de courant électrique
- Adaptateur pour véhicule (12 V)

INSTRUCTIONS

- Connectez le Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® au courant électrique à l'aide de l'adaptateur et appuyez sur le bouton d'allumage.
- Pour l'utiliser dans votre véhicule, connectez l'adaptateur pour véhicule de 12 V au connecteur du Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® inverse la rotation du mécanisme de massage automatiquement chaque minute. Si vous souhaitez la changer manuellement, appuyez sur le bouton de rotation.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® dispose de 3 vitesses. Pour sélectionner le niveau d'intensité, appuyez sur le bouton correspondant.
- Pour allumer/éteindre la fonction d'effet de chaleur par infrarouge, appuyez sur le bouton correspondant.
- Insérez les avant-bras dans les ouvertures pour appliquer le massage au dos, en laissant les mains libres.
- Vous pouvez l'utiliser pour masser d'autres parties du corps : cou, dos, lombaires et jambes.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® s'arrête automatiquement après 15 minutes.

Assurez-vous que la tension de la source d'alimentation correspond à celle de l'appareil. Débranchez l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas Ne tirez pas sur le câble d'alimentation et assurez-vous qu'il ne s'emmêle pas. Éloignez le câble d'alimentation de possibles sources de chaleur ou de surfaces coupantes. Avant le nettoyage, assurez-vous que l'appareil est débranché de la prise électrique et a complètement refroidi. Nettoyez-le à l'aide d'un chiffon propre légèrement humidifié. N'utilisez pas de produits abrasifs Ne pas plonger l'appareil ou le cordon dans des liquides. Ne le touchez pas non plus avec les mains mouillées. Ne l'utilisez pas près de l'eau ou dans des zones humides. Cet appareil est uniquement destiné à un usage domestique. Utilisez l'appareil uniquement pour l'usage prévu. Stockez l'appareil dans un endroit sec et exempt de poussière. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est allumé. Cet appareil n'est pas un jouet. Maintenez-le hors de portée des enfants. Ne pas modifier l'appareil ou l'un de ses composants. N'utilisez pas l'appareil si celui-ci présente des pièces endommagées ou ne fonctionne pas correctement. N'essayez pas non plus de les réparer vous-même. Contactez un technicien qualifié. Cet appareil ne convient pas aux enfants ou personnes ayant des capacités physiques, sensorielles et mentales réduites, à moins que ceux-ci soient surveillés par un adulte responsable de leur sécurité. Ce produit n'est pas un déchet domestique. Veuillez le recycler en suivant la réglementation locale en vigueur. Veuillez jeter ce produit conformément à la directive européenne 2002/96/CE. Renseignez-vous sur la législation locale en matière de recyclage des produits électriques et électroniques. Ne pas jeter ce produit avec les ordures ménagères. Le respect de ces indications permet d'éviter des conséquences négatives pour la santé humaine et l'environnement.

ESPAÑOL

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

- Input: DC 12 V - 2 A
- Potencia: 24 W
- Adaptador para corriente eléctrica
- Adaptador para automóvil (12 V)

INSTRUCCIONES

- Conecte Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® a la corriente eléctrica con el adaptador y pulse el botón de encendido.
- Para utilizarlo en su vehículo, conecte el adaptador para automóvil de 12 V en el conector de Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® invierte la rotación del mecanismo de masaje cada minuto automáticamente. Si desea cambiarlo manualmente, pulse el botón de rotación.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® dispone de 3 velocidades. Para seleccionar el nivel de intensidad, pulse el botón correspondiente.
- Para encender/apagar la función de efecto calor por infrarrojos, pulse el botón correspondiente.
- Introduzca los antebrazos a través de las aberturas para aplicar el masaje por la espalda, dejando las manos libres.
- Puede utilizarlo para masajear otras zonas del cuerpo: cuello, espalda, lumbares y piernas.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® se detiene automáticamente a los 15 minutos.

Asegúrese de que la tensión de la fuente de alimentación se corresponde con la del aparato. Desenchufe el aparato siempre que no lo esté utilizando. No tire del cable y asegúrese de que no se enrolla. Mantenga el cable apartado de superficies calientes o cortantes. Antes de limpiarlo, compruebe que el aparato está desconectado de la corriente eléctrica y se ha enfriado completamente. Límpielo con un trapo ligeramente humedecido. No utilice productos ni materiales abrasivos para su limpieza. No sumerja el aparato ni el cable en líquidos. No lo manipule con las manos mojadas. No lo utilice cerca de ninguna fuente de agua o en lugares húmedos. Únicamente apto para uso doméstico. Utilice el aparato únicamente para las funciones que se ha diseñado. Guarde el dispositivo en un lugar seco y libre de polvo. No deje el aparato sin supervisión mientras esté encendido. Este aparato no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños. No modifique el aparato ni ninguno de sus componentes. Si el aparato, las piezas o el cable parecieran defectuosos o no funcionaran correctamente, no los utilice ni intente reparar. Solo un técnico cualificado debe hacerlo. Este dispositivo no está diseñado para que lo manejen niños o personas con capacidades físicas o psíquicas limitadas, salvo que cuenten con la supervisión de un adulto responsable de su seguridad. Este producto no es un residuo doméstico, siga las normativas medioambientales vigentes para su reciclaje. Deseche este artículo conforme a la directiva europea 2002/96/EC. Infórmese sobre la legislación local de reciclaje de productos eléctricos y electrónicos y sígala. No deseche este producto con la basura doméstica. Seguir estas indicaciones contribuye a evitar consecuencias negativas para la salud humana y el medio ambiente.

DEUTSCH

TECHNISCHE DATEN

- Eingang: DC 12 V - 2 A
- Leistung: 24 W
- Netzteil
- Adapter fürs Auto (12 V)

ANLEITUNG

- Verbinden Sie Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® mit dem Netzteil an das Stromnetz an und drücken Sie den Einschaltknopf.
- Um den Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® in Ihrem Fahrzeug zu verwenden, verbinden Sie ihn mit dem 12-V-Auto-Adapter.
- Der Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® kehrt die Drehrichtung des Massagemechanismus automatisch jede Minute um. Wenn Sie sie manuell ändern möchten, drücken Sie die Rotationstaste.
- Der Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® hat 3 Geschwindigkeiten. Um die Intensität auszuwählen, drücken Sie die entsprechende Taste.
- Um die Infrarot-Wärmeeffektfunktion ein- oder auszuschalten, drücken Sie die entsprechende Taste.
- Führen Sie die Unterarme durch die Öffnungen, um Ihren Rücken zu massieren, dabei bleiben die Hände frei.
- Sie können damit weitere Bereiche des Körpers massieren: Nacken, Rücken, unterer Rücken und Beine.
- Der Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® schaltet sich nach 15 Minuten automatisch aus.

Kabel nicht in die Nähe von Wärmequellen bringen. Halten Sie das Kabel von heißen Oberflächen oder Schnittflächen fern. Vor dem Reinigen sicherstellen, dass Smart Pressure Cooker vom Strom getrennt und vollständig abgekühlt ist. Tuch reinigen. Keine kratzenden Substanzen verwenden. Weder das Gerät noch das Kabel in Flüssigkeiten eintauchen. Nicht mit feuchten Händen berühren. Nicht in Umgebung einer Wasserquelle oder an feuchten Orten verwenden. Dieses Gerät ist nur für den privaten Gebrauch geeignet. Lassen Sie das Gerät im eingeschalteten Zustand nicht unbeaufsicht Gerät an einem trockenen und staubgeschützten Ort aufbewahren. Lassen Sie das Gerät im eingeschalteten Zustand nicht unbeaufsichtigt. Dieses Gerät ist kein Spielzeug. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Nehmen Sie das Gerät vom STromnetz, wenn Sie Teile auswechseln oder Wartungsarbeiten daran vornehmen wollen. Nehmen Sie an dem Gerät und seinen Bestandteilen keine Veränderungen vor. Dieses Gerät ist ohne Aufsicht eines für die Sicherheit verantwortlichen Erwachsenen nicht für die Bedienung durch Kinder oder Personen mit körperlichen oder geistigen Beeinträchtigungen geeignet. Nur für den Hausgebrauch geeignet. Ausgemusterte Geräte umweltfreundlich entsorgen. Entsorgen Sie diesen Artikel gemäß der europäischen Richtlinie 2002/96/EG. Informieren Sie sich über die örtlichen Gesetze zum Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten und befolgen Sie diese. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht im Hausmüll. Die Einhaltung dieser Richtlinien hilft, negative Folgen für die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu vermeiden.

ITALIANO

SPECIFICHE TECNICHE

- Input: DC 12 V - 2 A
- Potenza: 24 W
- Adattatore di corrente elettrica
- Adattatore per auto (12 V)

ISTRUZIONI

- Collegare Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® alla corrente elettrica con l'adattatore e premere il pulsante di accensione.
- Per utilizzarlo in macchina, collegare l'adattatore per auto da 12 V a Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® inverte la rotazione del meccanismo di massaggio automaticamente ogni minuto. Se si desidera cambiarla manualmente, premere il pulsante di rotazione.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® è dotato di 3 velocità. Per selezionare il livello di intensità, premere il pulsante corrispondente.
- Per accendere/spegnere la funzione con effetto calore a infrarossi, premere il pulsante corrispondente.
- Inserire gli avambracci attraverso le aperture per applicare il massaggio sulla schiena, lasciando libere le mani.
- Si può utilizzare per massaggiare altre zone del corpo: collo, schiena, zona lombare e gambe.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® si spegne automaticamente dopo 15 minuti.

Assicurarsi che la fonte della tensione di alimentazione corrisponda con quella dell'apparecchio. Scollegare sempre l'apparecchio dalla corrente quando non lo si sta usando Non muovere l'apparecchio tirandolo per il cavo e accertarsi che non si arrotoli. Tenere il cavo lontano da superfici calde o taglienti. Prima di pulire, verificare che l'apparecchio sia completamente scollegato dalla corrente elettrica. Pulire con un panno leggermente inumidito. Non utilizzare prodotti abbarsivi per la sua pulizia. Non immergere l'apparecchio né i cavi in liquidi. Non toccarlo con le mani bagnate. Non utilizzarlo vicino all'acqua o in luoghi umidi. Questo apparecchio è adatto esclusivamente per un utilizzo domestico. Utilizzare l'apparecchio unicamente per le funzioni per le quali é stato proggettato Conserva lo strumento in un luogo asciutto e privo di polvere. Non lasciare il dispositivo incustodito se è in funzione. Questo apparecchio non è un giocattolo. Tenere lontano dalla portata dei bambini. Non apportare modifiche alla sega l'apparecchio ne ai suoi componenti. Non utilizzare né cercare di riparare l'apparecchio, qualche sua parte o il cavo se sembrano difettosi o non funzionano correttamente, ma rivolgersi a un tecnico qualificato. Questo dispositivo non è progettato per essere manipolato da bambini o persone con capacità fisiche o psichiche limitate, se non dietro supervisione di un adulto che sia responsabile della loro sicurezza. Questo prodotto non è un rifiuto domestico, seguire le norme vigenti in materia ambientale per il suo riciclaggio. Smaltire questo articolo in conformità della direttiva europea 2002/96/EC. Informarsi sulla legislazione locale per il riciclo di prodotti elettrici ed elettronici e rispettarla. Non buttare questo prodotto nella spazzatura domestica. Seguire queste indicazione contribuisce ad evitare conseguenze negative per la salute umana e per l'ambiente.

PORTUGUÊS

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

- Input: DC 12 V - 2 A
- Potência: 24 W
- Adaptador de corrente elétrica
- Adaptador para o carro (12 V)

INSTRUÇÕES

- Conecte o Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® à corrente elétrica utilizando o adaptador e pressione o botão ON.
- Para o utilizar no seu veículo, conecte o adaptador para o carro de 12 V com o conector do Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods®.
- O Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® inverte a rotação do mecanismo de massagem automaticamente a cada minuto. Se o desejar trocar manualmente, pressione o botão de rotação.
- O Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® dispõe de 3 velocidades. Para selecionar o nível de intensidade, pressione o botão correspondente.
- Para ligar/apagar a função de efeito calor por infravermelhos, pressione o botão correspondente.
- Introduza os antebraços nas aberturas para aplicar a massagem nas costas, deixando as mãos livres.
- Poderá utilizá-lo para aplicar uma massagem noutras zonas do corpo: pescoço, costas, lombares e pernas.
- O Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® desliga-se automaticamente ao fim de 15 minutos.

Assegure-se de que a tensao da fonte de alimentaçao corresponde com a do aparelho. Desligue o aparelho da tomada sempre que não estiver a utilizá-lo Não estique o cabo e certifique-se de que ele não se enrole. Mantenha o cabo afastado de superfícies quentes ou cortantes. Antes de limpar, certifique-se de que o aparelho está desligado da fonte de alimentação e esfriou-se completamente. Limpe-o com um pano levemente umedecido. Não utilize produtos abrasivos para a sua limpeza. Não salpique nem submerja o aparelho ou o cabo em líquidos. Não o utilize com as mãos molhadas Não utilize o aparelho perto de fontes de água ou em locais úmidos. Trata-se de um aparelho apenas indicado para o uso doméstico. Utilize o aparelho somente nas funções para as quais ele foi concebido. Guarde em um local seco e livre de poeira. Não deixe o aparelho sem supervisão, enquanto o mesmo estiver ligado. Este aparelho não é um brinquedo. Mantenha-o fora do alcance das crianças. Não modifique o aparelho ou qualquer de seus componentes Se o aparelho, as peças ou o cabo estiverem danificados ou não funcionarem corretamente, não os utilize nem tente consertá-los, apenas um técnico qualificado deverá fazê-lo. Este dispositivo não foi concebido para a manipulação de crianças ou pessoas com capacidades físicas ou psíquicas limitadas ou somente se elas estiverem sob a supervisão de um adulto responsável por sua segurança. Este aparelho não é um resíduo doméstico. Siga a legislação ambiental vigente para a sua reciclagem. Descarte este artigo conforme a diretiva europeia 2002/96/EC. Informe-se sobre a legislação local relativa à reciclagem de produtos elétricos e eletrónicos e cumpra-a. Não descarte este produto juntamente com o lixo doméstico. O cumprimento das presentes indicações contribui para evitar consequências negativas na saúde humana e no meio ambiente

NEDERLANDS

TECHNISCHE SPECIFICATIES

- invoer: DC 12 V - 2 A
- Vermogen: 24 W
- Elektrische netadapter
- Auto-adapter

INSTRUCTIES

- Sluit de Massager Shiatsu Pro V2 Innovagoods® aan op het stroomnet met de adapter en druk op de ON-knop.
- Voor gebruik in uw voertuig sluit u de 12 V auto-adapter aan op de connector van de Massager Shiatsu Pro V2 Innovagoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2 Innovagoods® keert elke minuut automatisch de rotatie van het massagemechisme om. Indien u dit handmatig wilt aanpassen, drukt u op de rotatieknop.
- Massager Shiatsu Pro V2 Innovagoods® heeft 3 snelheden. Om het intensiteitsniveau te selecteren, drukt u op de desbetreffende knop.
- Om de infrarood warmte-effect functie uit-/in te schakelen, drukt u op de desbetreffende knop.
- Steek de onderarmen door de openingen om massage toe te passen op de rug, waarbij de handen vrij zijn.
- U kunt deze gebruiken om andere delen van het lichaam te masseren: nek, rug, lumbaal, benen
- Massager Shiatsu Pro V2 Innovagoods® stopt automatisch na 15 minuten

Zorg ervoor dat de voedingsspanning overeenkomt met het apparaat. Haal het apparaat uit het stopcontact als u het niet gebruikt. Niets aan het snoer verbinden en

zorg ervoor dat het niet gaat rollen. Houd het snoer uit de buurt van hete of scherpe oppervlakken. Controleer of het apparaat niet meer van stroom wordt voorzien en volledig is afgekoeld voordat u begint met schoonmaken. Producten afnemen met een licht vochtige doek. Schurende materialen na of voor gebruikt reinigen. Dompel het apparaat of het snoer niet in vloeistoffen. Gebruik het apparaat niet met natte handen. Niet gebruiken in de buurt van elke bron van water of in vochtige omgevingen. Alleen geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat alleen waar het voor beoogd is. Bewaar het apparaat op een droge en stofvrije plaats. Laat het apparaat nooit onbeheerd achter terwijl het oplaad. Dit apparaat is geen speelgoed. Buiten het bereik van kinderen bewaren. Verander het apparaat of de onderdelen niet. Apparatuur, onderdelen of kabels die defect of niet goed functioneren, niet gebruiken of proberen te repareren. Alleen een gekwalificeerde technicus zou dit moeten doen. Dit apparaat is niet ontworpen om te gebruiken door kinderen of mensen met een lichamelijke of geestelijke beperkt, met uitzondering van mogelijkheden die worden begeleid door een volwassene die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Dit product is geen huishoudelijk afval, volg milieuvoorschriften voor recycling. Laat het product volledig afkoelen voordat je het opbergt. Gooi dit artikel weg in overeenstemming met de Europese Richtlijn 2002/96 / EG. Informeer jezelf over de lokale recyclingwetgeving voor elektrische en elektronische producten en volg deze vorschriften. Gooi dit product niet bij het huisvuil. Het volgen van deze richtlijnen helpt negatieve gevolgen voor de menselijke gezondheid en het milieu te voorkomen

POLSKI

SPECYFIKACJA TECHNICZNA

- Napięcie wejściowe: DC 12 V - 2 A
- Moc: 24 W
- Zasilacz sieciowy
- Adapter samochodowy (12 V)

INSTRUKCJA

- Podłącz Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® do prądu za pomocą adaptera i naciśnij przycisk ON.
- Aby użyć go w samochodzie, podłącz adapter samochodowy 12 V do złącza Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® automatycznie zmienia kierunek obrotów mechanizmu masażu co minutę. Jeśli chcesz zmienić go ręcznie, naciśnij przycisk obrotu.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® ma 3 prędkości. Aby wybrać poziom intensywności, naciśnij odpowiedni przycisk.
- Aby włączyć / wyłączyć funkcję efektu cieplnego na podczerwień, naciśnij odpowiedni przycisk.
- Włóż przedramiona przez otwory, aby zastosować masaż na plecach, pozostawiając wolne ręce.
- Można go używać do masażu innych obszarów ciała: szyi, pleców, lędźwi i nóg.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® wyłącza się automatycznie po 15 minutach.

Upewnij się, że napięcie zasilania jest odpowiednie dla urządzenia. Odłącz aparat każdorazowo, gdy nie jest używany. Nie ciągnij za przewód i upewnij się, że się nie zwija. Trzymaj przewód z dala od gorących lub ostrych powierzchni. Przed rozpoczęciem czyszczenia upewnij się, że aparat jest odłączony od zasilania i całkowicie ostygł. Przecieraj wilgotną ściereczką. Nie używaj produktów ani materiałów ściernych do czyszczenia. Nie zanurzaj urządzenia ani przewodu w cieczach. Nie dotykać mokrymi rękami. Nie używaj w pobliżu źródła wody lub wilgotnych miejsc. Wyłącznie do użytku domowego. Używaj aparat wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Przechowuj urządzenie w suchym i wolnym od kurzu miejscu. Nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru, gdy jest włączone. Ten aparat nie jest zabawką. Przechowywać z dala od dzieci. Nie należy modyfikować aparatu ani jego komponentów. Jeżeli urządzenie, jego części lub przewód zostaną uszkodzone lub nie działają prawidłowo, nie używaj ich ani nie próbuj naprawiać. Tylko wykwalifikowany pracownik powinien to zrobić. To urządzenie nie jest przeznaczone dla dzieci ani osób o ograniczonych zdolnościach fizycznych lub umysłowych, chyba, że są nadzorowane przez dorosłych, odpowiedzialnych za ich bezpieczeństwo. Ten produkt nie jest odpadem z gospodarstwa domowego, przestrzegaj istniejące przepisy o ochronie środowiska w celu recyklingu. Wyrzucić produkt zgodnie z europejską dyrektywą 2002/96 / WE. Zapytaj o lokalne przepisy dotyczące recyklingu produktów elektrycznych i elektronicznych i wykonaj następujące kroki. Nie należy wyrzucać tego produktu wraz z odpadami komunalnymi. Przestrzeganie tych instrukcji pomoże zapobiec szkodliwym konsekwencjom dla bezpieczeństwa osobistego i środowiskowego.

MAGYAR

MŰSZAKI LEÍRÁS

- Bemenet: DC 12 V - 2 A
- Teljesítmény: 24 W
- Hálózati elektromos adapter
- Autós adapter (12 V)

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

- Csatlakoztassa a Shiatsu Pro V2InnovaGoods® készüléket az adapterhez és nyomja meg az ON gombot.
- A gépkocsiban való használathoz csatlakoztassa a 12 V-os autós adaptert a Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® csatlakozójához.
- A Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® minden percben automatikusan megfordítja a masszázs mechanizmus forgását. Ha kézzel szeretné megváltoztatni, nyomja meg a forgatás gombot.
- A Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® három sebességgel rendelkezik. Az intenzitás szintjének kiválasztásához nyomja meg a megfelelő gombot.
- Az infravörös hőhatás funkció be- és kikapcsolásához nyomja meg a megfelelő gombot.
- Helyezze be az alkarokat a nyílásokon, hogy a háton masszázst alkalmazzon, így szabadon hagyhatja a kezét.
- Használhatja a test más területeinek masszírozására: nyakra, hátra, ágyékra és lábra.
- A Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® 15 perc után automatikusan leáll.

Győződjön meg róla, hogy az áramforrás feszültsége megfelelő a készülékhez. Húzza ki a készüléket, amikor nem használja. Ne húzza meg a kábelt, és győződjön meg róla, hogy nem csavarodott meg. Tartsa távol a kábelt forró felületektől vagy éles tárgyaktól. A tisztítás előtt győződjön meg arról, hogy a készülék le van választva a hálózatról és lehűlt teljesen. Nedves ronggyal tisztítsa. A tisztításhoz ne használjon dörzsölő anyagokat. Ne mártsa a készüléket vagy a vezetéket folyadékba. Ne használja nedves kézzel. Na használja vízforrás mellett, vagy nedves környezetben. Otthoni használatra alkalmas. Használja rendeltetésszerűen a készüléket. Tartsa a készüléket száraz, pormentes helyen. Ne hagyja a bekapcsolt készüléket őrizetlenül. Ez a készülék nem játékszer, tartsa távol a gyermekektől. Ne módosítsa a készüléket, vagy bármely összetevőjét. Ha a készülék, a kábel, vagy az alkatrészek hibásnak tűnnek, vagy nem működnek megfelelően, ne használja vagy próbálja megjavítani azokat. Csak képzett műszerész végezheti a javítást. Ezt a készüléket gyermekek, vagy korlátozott testi vagy pszichés képességűek csak felnőtt felügyelete mellett használhatják, aki vigyáz épségükre. Ez a termék nem háztartási hulladék, újrahasznosításnál kövesse a környezetvédelmi előírásokat. Ezt a terméket a 2002/96/EK európai irányelvvel összhangban kell megsemmisíteni. Tudjon meg többet az elektromos és elektronikus termékek helyi újrahasznosítási szabályairól és kövesse azokat. Ne dobja ki a terméket háztartási hulladékkal. Az utasítások betartásával elkerülheti az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt negatív következményeket.

ROMÂNĂ

CARACTERISTICI TEHNICE

- Input: DC 12 V - 2 A
- Putere: 24 W
- Adaptor pentru curent electric
- Adaptor pentru automobil (12 V)

INSTRUCȚIUNI

- Conectați Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® la curent electric folosind adaptorul și apăsați butonul de pornire.
- Pentru a-l folosi în mașină, conectați adaptorul pentru automobil de 12 V la conectorul Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® inversează automat rotația mecanismului de masaj la fiecare minut. Dacă doriți să îl schimbați în modul manual, apăsați butonul de rotație.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® este prevăzut cu 3 viteze. Pentru a alege nivelul de intensitate, apăsați butonul corespunzător.
- Pentru a porni/opri funcția cu efect căldură prin infraroșii, apăsați butonul corespunzător.
- Introduceți antebrațele prin deschizături pentru a aplica masaj pe spate, lăsând mâinile libere.
- Îl puteți utiliza pentru a masa alte zone ale corpului: gâtul, spatele, zona lombară și picioarele.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® se oprește automat după 15 minute.

Asigurați-vă că voltajul sursei de alimentare corespunde cu cel al aparatului. Deconectați aparatul de la priză întotdeauna când nu îl folosiți. Nu trageți de cablu și asigurați-vă că nu se încurcă. Păstrați cablul departe de suprafețe fierbinți sau ascuțite. Înainte de a-l curăța, verificați dacă aparatul este deconectat de la priză și dacă s-a răcit complet. Curățați-l cu o cârpă ușor umedă. Nu folosiți produse sau materiale abrazive pentru a-l curăța. Nu introduceți aparatul sau cablul în lichide. Nu îl manipulați cu mâinile ude. Nu-l folosiți în apropierea une surse de apă sau într-un loc umed. Potrivit numai pentru uz casnic. Folosiți aparatul numai pentru funcțiile pentru care a fost creat. Păstrați dispozitivul într-un loc uscat și fără praf. Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timp ce este pornit. Acest aparat nu este o jucărie. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Nu modificați aparatul și niciunul din componentele sale. Dacă aparatul, piesele sau cablul par a fi defecte sau a nu funcționa corect, nu le folosiți sau încercați să le reparați. Doar un tehnician calificat trebuie să o facă. Acest dispozitiv nu este conceput pentru a-l folosi copiii sau persoanele cu capacități fizice sau psihice limitate, exceptând atunci când sunt însoțiți de un adult responsabil de siguranța lor. Acest produs nu este un deșeu menajer, urmați reglementările de mediu în vigoare pentru a-l recicla. Eliminați acest articol conform directivei europene 2002/96/EC. Informați-vă cu privire la legislația locală de reciclare a produselor electrice și electronice și respectați-o. Nu aruncați acest produs împreună cu gunoiul menajer. Respectarea acestor indicații contribuie la evitarea consecințelor negative pentru sănătatea oamenilor și pentru mediul înconjurător.

DANSK

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

- Input: DC 12 V – 2 A
- Kraft: 24 W
- Stik til stikkontakt
- Stik til bil (12 V)

BRUGSANVISNING

- Sæt Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® i stikkontakten og tryk på knappen ON (tænd)
- For at bruge den i din bil, skal du sætte 12 V stikket til bilen til Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® skifter automatisk massageretning en gang i minuttet. Hvis du vil ændre det manuelt, skal du trykke på rotationsknappen.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® har 3 hastigheders. For at vælge intensitetsniveau, skal du trykke på den respektive knap.
- For at tænde og slukke for den infrarøde varme, kan du trykke på den respektive knap.
- Tag underarmen gennem åbningen for at massere rygge uden at bruge hænderne.
- Du kan bruge den til at masserer andre steder på kroppen: nakke, ryg, lænd og ben.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® stopper automatisk efter 15 minutter.

Kontroller, at spændingen i strømforsyningen svarer til apparatet. Tag apparatet ud af stikket, når du ikke bruger den. Hiv ikke i kablet og sørg for, at det ikke bliver viklet ind. Hold kablet væk fra varme eller skarpe overflader. Før rengøring skal du sørge for, at apparatet er afbrudt fra strømforsyningen og er kølet helt ned. Rengør det med en let fugtig klud. Brug ikke slibende produkter eller materialer til at rengøre det. Dyp ikke apparatet eller kablet i væsker. Må ikke håndteres med våde hænder. Brug det ikke tæt ved kilder til vand eller i våde omgivelser. Kun egnet til husholdningsbrug. Brug kun apparatet til sit formål. Opbevar enheden på et tørt sted fri for støv. Efterlad ikke apparatet uden opsyn, mens det er tændt. Dette apparat er ikke legetøj. Hold det utilgængeligt for børn. Du må ikke ændre på apparatet eller nogen af dets komponenter. Hvis apparatet, dele af det eller kablet synes defekt eller ikke virker korrekt, brug dem ikke og forsøg ikke at reparere dem. Kun en kvalificeret tekniker bør gøre det. Denne enhed er ikke designet til at blive håndteret af børn eller personer med begrænset fysisk eller mental kapacitet, medmindre de er under opsyn af en voksen, ansvarlig for deres sikkerhed. Dette produkt er ikke husholdningsaffald, følg gældende miljøregler for genbrug. Smid dette produkt ud i overensstemmelse med det europæiske direktiv 2002/96 / EF. Informer dig om den lokale lovgivning om genbrug af elektriske og elektroniske produkter og følg den. Smid ikke dette produkt ud sammen med husholdningsaffald. Følgende indikationer hjælper med at undgå negative konsekvenser for menneskers helbred samt miljøet.

SVENSKA

TEKNISKA EGENSKAPER

- Ingång: DC 12 V - 2 A
- Effekt: 24 W
- Strömadapter
- Fordonsadapter (12 V)

INSTRUKTIONER

- Anslut Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® till strömmen med adaptern och tryck på strömbrytaren.
- För användning i ditt fordon ska du ansluta fordonsadaptern på 12 V till kontakten på Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® vänder automatiskt om massagemekanismen varje minut. Om du vill ändra det manuellt, tryck på rotationsknappen.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® har 3 hastigheter. För att välja intensitetsnivå, tryck på motsvarande knapp.
- För att slå på/av den infraröda värmefunktionen, tryck på motsvarande knapp.
- För in underarmarna i öppningarna för att massera ryggen med händerna fria.
- Du kan använda den för att massera andra delar av kroppen: nacke, rygg, ländrygg och ben.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® stängs av automatiskt efter 15 minuter.

Försäkra dig om att spänningen hos strömförsörjningen är kompatibel med apparaten. Koppla ur apparaten varje gång den inte används. Dra inte i sladden och se till att den inte blir tilltrasslad. Håll sladden borta från heta eller vassa ytor. Innan du påbörjar rengöringen, försäkra dig om att apparaten är urkopplad och helt avsvalnad. Rengör apparaten med en lättfuktad trasa. Använd inte slipprodukter eller material för att rengöra den med. Lägg inte apparaten eller sladden i vätska. Vidrör inte med blöta händer. Använd inte apparaten nära vatten eller i fuktiga omgivningar. Enbart för hemmabruk. Använd aparaten enbart i enlighet med dess ändamål. Förvara produkten på en torr plats utan damm. Lämna inte apparaten utan tillsyn när den är påslagen. Ten aparat nie jest zabawką. Przechowywać z dala od dzieci. Apparaten eller dess komponenter får inte modifieras. Om apparaten, delarna eller sladden visar defekter eller om de inte fungerar riktigt, ska du inte använda dem eller försöka att reparera dem. Bara en kvalificerad tekniker borde göra det. Denna apparat är inte ämnad för barn eller människor med fysiska och mentala handikapp, förutom om de hela tiden övervakas av en vuxen som har ansvar för deras säkerhet. Denna produkt är inte hushållsavfall, så följ miljönormerna för återvinning. Kassera produkten enligt europadirektiv 2002/96/EC. Ta reda på gällande föreskrifter om återvinning av elektriska och elektroniska apparater där du bor och följ anvisningarna. Släng ej produkten i hushållsavfallet. Genom att följa dessa instruktioner hjälper du till att förebygga hälso- och miljöfarliga påföljder.

SUOMI

TEKNISET TIEDOT

- Input: DC 12 V – 2 A
- Teho: 24 W
- Verkkovirta-adapteri
- Autoadapteri (12 V)

OHJEET

- Liitä Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® verkkovirtaan adapterilla ja paina käynnistysnappi.
- Käyttääksesi sitä autossa liitä 12 V -autoadapteri Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® -laitteen liittimeen.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® vaihtelee automaattisesti hierontamekanismin pyörimissuuntaa minuutin välein. Jos haluat vaihtaa sitä manuaalisesti, paina pyörimisnappia.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® sisältää 3 nopeutta. Valitse tehotaso painamalla vastaavaa nappia.
- Käynnistä/sammula infrapunalla toimiva lämmitystoiminto painamalla vastaavaa nappia.
- Pujota käsivarret aukkojen kautta kohdistaaksesi hieronnan selkään jättäen kädet vapaaksi.
- Voit käyttää hierontalaitetta myös muille kehon osille: niska, selkä, lonkat ja jalat.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® sammuu automaattisesti 15 minuutin kuluttua.

Varmista, että virtalähteen jännite vastaa laitteen jännitettä. Irrota laite verkkovirrasta, kun et käytä sitä. Älä vedä johdosta, ja varmista, ettei se pääse kiertymään. Pidä johto erillään kuumista pinnoista ja terävistä esineistä. Ennen puhdistusta varmista, että laite on irrotettu verkkovirrasta ja täysin jäähtynyt. Puhdista se hieman kostealla liinalla. Älä käytä puhdistukseen hankaavia tuotteita tai aineita. Älä kosketa märin käsin. Älä kosketa märin käsin. Älä käytä laitetta vesipisteen lähellä tai kosteissa tiloissa. Älä vedä johdosta, ja varmista, ettei se pääse kiertymään. Käytä laitetta vain sen oikeaan käyttötarkoitukseen. Säilytä laite kuivassa ja pölyttömässä paikassa. Älä jätä laitetta vartioimatta, kun se on päällä. Tämä tuote ei ole lelu. Pidä lasten ulottumattomissa. Älä muokkaa laitetta tai mitään sen komponentteja. Jos laite, jokin sen osa tai kaapeli vaikuttaa vialliselta tai ei toimi kunnolla, älä käytä tai yritä korjata niitä. Vain pätevä sähköasentaja saa tehdä korjaustoimenpiteet. Tätä laitetta ei ole suunniteltu lasten tai fyysisesti tai henkisesti rajoittuneiden henkilöiden käytettäväksi muutoin kuin turvallisuudesta vastaavan aikuisen valvonnassa. Tämä tuote ei kuulu kotitalousjätteisiin, noudata paikallisia ympäristömääräyksiä sen kierrättämiseksi. Hävitä tuote eurooppalaisen direktiivin 2002/96/EY mukaisesti. Kysy paikallisesta kierrätyslainsäädännöstä sähkö- ja elektroniikkatuotteille ja noudata näitä ohjeita. Älä hävitä tätä tuotetta talousjätteen mukana. Näiden ohjeiden avulla estetään haitalliset seuraukset henkilö- ja ympäristöturvallisuudelle.

LIETUVIŲ

TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS

- Įvestis: DC 12V - 2 A
- Galia: 24 W
- Elektrinis adapteris
- Kortelių adapteris (12 V)

INSTRUKCIJOS

- Sujunkite Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® pagrindines dalis su adpteriu ir paspauskite ON mygtuką.
- Norėdami naudoti savo mašinoje, sujunkite 12 V mašinos adapterį su Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® automatiškai perjungia masažų rotaciją kiekvieną minutę. Jei norite seką keisti rankiniu būdu, paspauskite perjungimo mygtuką.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® turi 3 greičius. Norėdami pasirinkti intensyvumo lygį, paspauskite atitinkamą mygtuką.
- Norėdami įjungti/išjungti infraraudonųjų spindulių efektą, paspauskite atitinkamą mygtuką.
- Idėkite rankas į atviras vietas, norėdami masažą skirti nugaros sričiai, rankas palikite laisvai.
- Galite taip pat naudoti kitų kūno vietų masažui: kaklui, nugarai, jusomeniui ir kojoms.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® automatiškai sustoja po 15 minučių.

Įsitikinkite, jog elektros energijos tiekimo įtampa suderinama su įrenginiu. Kai prietaiso nenaudojate, jį atjunkite. Netraukite už laido ir pasirūpinkite, kad jis nesusipainiotų. Laikykite laidą toliau nuo karštų arba aštrių paviršių. Valykite įrenginį šiek tiek drėgna šluoste. Nenaudokite šlifavimo įrankių ar medžiagų valymui. Nedėkite įrenginio ar laido į skystį. Nelieskite jo drėgnomis rankomis. Nenaudokite įrenginio būdami arti vandens arba drėgnose vietose. Tinka tik

naudojimui namuose. Naudokite prietaisą tik pagal jo numatytąją paskirtį. Laikykite įrenginį sausoje vietoje, kurioje nėra dulkių. Nepalikite prietaiso be priežiūros, kai jis įjungtas. Šis prietaisas - ne žaislas. Laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.
Nemodifikuokite prietaiso ar jo komponentų. Jeigu įrenginyje, jo dalyse ar laide pastebėsite gedimus arba jeigu detalės neveikia tinkamai, nenaudokite jų ir nebandykite jų taisyti patys. Tik kvalifikuotas specialistas turėtų tai padaryti. Šis įrenginys nėra skirtas vaikams arba žmonėms su fizine ar psichine negalia, nebent juos prižiūri suaugusysis, atsakingas už jų saugumą. Šis produktas - tai ne buitinė atlieka, todėl vadovaukitės aplinkosaugos standartai norint jį perdirbti. Išmeskite produktą laikydamiesi Europos Direktyvos 2002/96/EC. Pasiteiraukite apie savo vietinius perdirbimo įstatymus susijusius su elektrinių prietaisų ir produktų išmetimu ir sekite jų nurodymais. Neišmeskite šio produkto su buitinėmis atliekomis. Sekant šias instrukcijas jūs išmesite produktą tinkmai ir išvengsite žalos gamtai bei visuomenės aplinkai.

NORSK

TEKNISKE SPESIFIKASJONER

- Inngang: DC 12 V – 2 A
- Effekt: 24 W
- Strømadapter
- Biladapter (12 V)

INSTRUKSJONER

- Koble Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® til strømnettet med adapteren og trykk på ON-knappen.
- For å bruke den i bilen må du koble 12 V-biladapteren til kontakten til Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® reverserer automatisk rotasjonen av massasjemekanismen hvert minutt. Hvis du vil endre den manuelt trykker du på rotasjonsknappen.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® har 3 hastigheter. For å velge intensitetsnivå, trykk på tilsvarende knapp.
- For å slå på/av infrarød varmeffektfunksjonen, trykk på tilsvarende knapp.
- Legg underarmene gjennom åpningene for å påføre massasje på baksiden, slik at hendene blir frie.
- Du kan bruke den til å massere andre områder av kroppen: nakke, rygg, korsrygg og ben.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® stopper automatisk etter 15 minutter.

Pass på at spenningen på strømforsyningen er kompatibel med enheten. Koble fra apparatet når du ikke bruker den. Ikke trekk i ledningen, og sørg for at det ikke blir flokete. Holdt ledningen unna varme eller skarpe overflater. Før rengjøring bør du være sikker på at apparatet er koblet fra strømforsyningen og er helt avkjølet. Rengjør enheten med en fuktig klut. Ikke bruk grove produkter eller materialer for å rengjøre den. Ikke legg enheten eller ledningen i væske. Ikke håndter den med våte hender Ikke bruk enheten i nærheten av en vannkilde eller på fuktige steder. Egnet bare for bruk i hjemmet. Bruke enheten til bare til sitt formål. Lagre produktet på en tørr plass uten støv. La ikke enheten være uten tilsyn når den er slått på. Dette apparatet er ikke et leketøy. Oppbevares utilgjengelig for barn. Ikke endre maskinen eller noen av delene. Hvis enheten, delene eller ledningen viser feil eller at de ikke fungerer som de skal må du ikke bruke dem eller forsøke å reparere dem. Bare en kvalifisert teknikker bør gjøre det. Denne enheten er ikke beregnet for bruk av barn eller mennesker med fysiske eller mentale funksjonsnedsettelser, med mindre de er under oppsyn av en voksen som er ansvarlig for deres sikkerhet. Dette produktet er ikke husholdningsavfall, så følg miljøkravene til gjenvinning. Kast produktet i samsvar med Europeisk Direktiv 2002/96/EC. Undersøk den lokale lovgivningen rundt gjenvinning og følg disse reglene. Produktet må ikke kastes sammen med restavfall. Det er viktig at disse instruksjonene følges for å sørge for at vi unngår uønskede konsekvenser både når det gjelder personlig og miljømessig trygghet.

SLOVENŠČINA

TEHNIČNE SPECIFIKACIJE

- Input: DC 12 V – 2 A
- Moč: 24 W
- Električni adapter
- Adapter za avto (12 V)

NAVODILA

- Povežite Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® v električno z adapterjem in pritisnite gumb za vklop.
- Za uporabo v avtu, povežite adapter za avto od 12 V v konektor Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® samodejno obrača rotacijski mehanizem za masažo vsako minuto. Če to želite ročno spremeniti, pritisnite gumb za rotacijo.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® ima 3 hitrosti. Za izbiro nivoja jakosti, pritisnite pripadajoči gumb.
- Za vklop/izklop funkcije učinka toplote prek infrardeče luči, pritisnite pripadajoči gumb.
- Vstavite podlaket skozi odprtine za masažo hrbta, pri kateri imate roke proste.
- Lahko ga uporabljate tudi za masažo drugih delov telesa: vrat, hrbet, spodnji del hrbta in noge.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® se samodejno ustavi po 15 minutah.

Prepričajte se, da električna napetost ustreza tisti, ki jo ima aparat. Izklopite aparat vedno, ko ga ne uporabljate. Ne vlecite kabla in se prepričajte, da se ne zvije. Naj bo kabel čim dlje od vročih in ostrih površin. Pred čiščenjem preverite, da je aparat odklopljen iz električnega toka in da se je popolnoma ohladil. Očistite ga z krpo, ki je malo navlažena. Ne uporabljajte abrazivnih izdelkov in materialov za čiščenje. Ne potapljajte aparata ali kabla v tekočine. Naprave se ne dotikajte z mokrimi rokami. Ne uporabljajte ga blizu vode ali na vlažnilnih mestih. Samo za uporabo v gospodinjstvu. Uporabite aparat samo za namene, za katere je namenjen. Napravo pospravite na suho mesto, kjer ni prahu. Ne puščajte naprave brez nadzora, medtem ko je prižgana. Ta aparat ni igrača. Hranite zunaj dosega otrok. Ne spreminjajte aparata niti nobenega njegovega sestavnega dela. Če naprava, deli ali kabel izgledajo pomanjkljivo ali ne delujejo pravilno, jih ne uporabljajte, niti jih poskušajte popravljati. Samo strokovni tehnik sme to narediti. Ta naprava ni oblikovana za otroško uporabo ali uporabo oseb z omejenimi fizičnimi ali psihičnimi sposobnostmi, razen če so pod varnostnim nadzorom odrasle osebe. Ta izdelek ni gospodinjski odpadek, sledite okoljskim normam, ki so veljavne za njegovo reciklažo. Zavrzite ta izdelek v skladu z evropsko direktivo 2002/96/ES. Pozanimajte se o lokalni zakonodaji o recikliranju električnih in elektronskih izdelkov in jo upoštevajte. Ne zavrzite tega izdelka skupaj z drugimi gospodinjskimi odpadki. Če upoštevamo ta navodila, se izognemo negativnim posledicam na zdravje ljudi in okolje.

ΕΛΛΗΝΙΚΆ

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

- Τάση εισόδου: ΣΡ 12V – 2A
- Ισχύς: 24 W
- Προσαρμογέας ρεύματος
- Προσαρμογέας αυτοκινήτου (12 V)

ΟΔΗΓΙΕΣ

- Συνδέστε το Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®στον προσαρμογέα ρεύματοςκαι πιέστε το πλήκτρο ON.
- Για χρήση στο αυτοκίνητο συνδέστε το Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®στον προσαρμογέα αυτοκινήτου 12 V.
- Το Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® αναστρέφει αυτόματα την φορά του μηχανισμού μασάζ κάθε λεπτό. Εάν επιθυμείτε να την αλλάξετε χειροκίνητα, πιέστε το πλήκτρο φοράς.
- Το Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®διαθέτει 3 ταχύτητες. Για να επιλέξετε το επίπεδο έντασης που επιθυμείτε, πιέστε το αντίστοιχο πλήκτρο.
- Για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε την λειτουργία υπέρυθρης θερμότητας, πιέστε το αντίστοιχο πλήκτρο.
- Περάστε τους πήχεις μέσα από τα ανοίγματα για να κάνετε μασάζ στην πλάτη αφήνοντας τα χέρια ελεύθερα.
- Μπορείτε να το χρησιμοποιήσετε για να κάνετε μασάζ σε άλλα σημεία του σώματος: αυχένα, πλάτη, οσφυϊκή χώρα και πόδια.
- Το Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® σταματάει αυτόματα μετά την πάροδο 15 λεπτών.

Βεβαιωθείτε ότι η τάση παροχής ηλεκτρικού ρεύματος είναι συμβατή με τη συσκευή. Αποσυνδέστε την συσκευή όταν δεν την χρησιμοποιείτε. Μην τραβάτε το καλώδιο και βεβαιωθείτε ότι δεν μπερδεύεται. Κρατήστε το καλώδιο μακριά από ζεστές ή αιχμηρές επιφάνειες. Πριν τον καθαρισμό, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει αποσυνδεθεί από την παροχή ρεύματος και έχει κρυώσει εντελώς. Καθαρίστε τη συσκευή με ένα ελαφρώς υγρό πανί. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά προϊόντα ή υλικά για να την καθαρίσετε. Μην τοποθετείτε τη συσκευή ή το καλώδιο σε υγρές επιφάνειες. Μην την πιάνετε με βρεγμένα χέρια. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε πηγή νερού ή υγρούς χώρους. Κατάλληλο μόνο για οικιακή χρήση. Χρησιμοποιήστε την συσκευή μόνο για το σκοπό που προορίζεται. Αποθηκεύστε το προϊόν σε ξηρό μέρος χωρίς σκόνη. Μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη όταν είναι ενεργοποιημένη. Αυτή η συσκευή δεν είναι παιχνίδι. Κρατήστε την μακριά από παιδιά. Μην τροποποιείτε την συσκευή ή οποιοδήποτε από τα εξαρτήματά της. Εάν η συσκευή, μέρη της ή το καλώδιο εμφανίσουν βλάβες ή προβλήματα λειτουργίας, σταματήστε την χρήση της και μην επιχειρήσετε να την επισκευάσετε μόνος ή μόνη σας. Την επισκευή θα αναλάβει ο αρμόδιος τεχνικός. Αυτή η συσκευή δεν έχει σχεδιαστεί για χρήση από παιδιά ή άτομα με σωματική και διανοητική αναπηρία, εκτός και αν βρίσκονται πλήρως υπό την επίβλεψη ενός ενήλικα, που καθίσταται υπεύθυνος για την ασφάλειά τους. Το προϊόν αυτό δεν προορίζεται για οικιακά απορρίμματα και θα πρέπει να ακολουθήσετε τα περιβαλλοντικά πρότυπα ανακύκλωσης. Απορρίψατε το προϊόν σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/EC. Ενημερωθείτε για την ισχύουσα στον τόπο διαμονή σας νομοθεσία σχετικά με την ανακύκλωση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών και ακολουθήστε τις υποδείξεις. Μην πετάτε το προϊόν στα οικιακά σκουπίδια. Η συμμόρφωση με τις παρούσες οδηγίες θα βοηθήσει στην αποτροπή επιπτώσεων που βλάπτουν την ασφάλεια του ατόμου και του περιβάλλοντος.

ČEŠTINA

TECHNICKÉ PARAMETRY

- Vstup: DC 12 V – 2 A
- Příkon: 24 W
- Síťový adaptér
- Autoadaptér (12 V)

INSTRUKCE

- Připojte Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® přes adaptér do sítě a stisknětě tlačítko ON.
- Při použití v autě připojte Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® k 12V autoadaptéru.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® automaticky mění každou minutu směr otáčení masážního mechanismu. Pokud si chcete směr měnit ručně, stiskněte tlačítko otáčení.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® má 3 rychlosti. Intenzitu nastavíte odpovídajícím tlačítkem.
- Funkci infračerveného prohřívání zapnete/vypnete příslušným tlačítkem.
- Vložte područky do otvorů, když chcete masírovat záda a ruce nechat volné.
- Dá se používat i na masáž dalších částí těla: krk, záda, bedra a nohy.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® se automaticky vypne po 15 minutách.

Ujistěte se, že napětí v síti je stejné jako v přístroji. Odpojte zařízení vždy, když se nepoužívá. Netahejte za kabel a zajistěte, aby se nezamotal. Nepokládejte kabel na horké plochy a ostré hrany. Před čištěním zkontrolujte, zda je spotřebič odpojen od elektrické sítě a úplně chladný. Čistěte pomocí lehce navlhčeného hadříku. K čištění nepoužívejte abrazivní přípravky ani materiály. Neponořujte přístroj ani kabel do kapaliny. Nemanipulujte se zařízením mokrýma rukama. Nepoužívejte přístroj v blízkosti zdroje vody nebo ve vlhkých místech. Vhodné pouze pro domácí použití. Přístroj používejte pouze na účely, k nimž je určený. Uložte přístroj na suchém místě bez prachu. Nenechávejte spuštěný přístroj bez dohledu. Tento přístroj není hračka. Udržujte mimo dosah dětí. Neupravujte zařízení ani žádnou z jeho složek. Pokud přístroj, jeho součásti nebo kabel vypadají poškozeně nebo nefungují správně, pak je nepoužívejte, ani se je nesnažte opravit. Opravy smí provádět pouze kvalifikovaná osoba. Děti a osoby se sníženou schopností pohybu a orientace by neměly manipulovat s tímto zařízením bez dohledu zodpovědné dospělé osoby, která zaručí jejich bezpečí. Nevyhazujte tento přístroj do komunálního odpadu. Při jeho recyklaci se řiďte platnými normami pro ochranu životního prostředí. Zlikvidujte výrobek v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/EC. Informujte se o místní legislativě týkající se recyklace elektrických a elektronických výrobků a dodržujte ji. Nevyhazujte výrobek spolu s domácími odpady. Dodržování těchto pokynů pomáhá zabránit negativním vlivům na lidské zdraví a na zachování bezpečnosti životního prostředí.

БЪЛГАРСКИ

ЕХНИЧЕСКИ СПЕЦИФИКАЦИИ

- Вход: DC 12 V - 2 A
- Мощност: 24 W
- Адаптер за електрически ток
- Адаптер за кола (12 V)

Инструкции

- Свържете Масажорът Shiatsu Pro V2InnovaGoods® към електрическия ток с адаптера и натиснете бутона за включване.
- За да го използвате във вашия автомобил свържете 12 V адаптер за кола към конектора на Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods®.
- Масажорът Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® реверсира въртенето на масажния механизъм автоматично всяка минута. Ако искате да го промените ръчно, натиснете въртеливия бутон.
- Масажорът Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® има 3 скорости. За да изберете нивото на интензивност, натиснете съответния бутон.
- За да включите/изключите инфрачервения топлинен ефект, натиснете съответния бутон.
- Поставете предмишниците през отворите, за да приложите масажа на гърба, оставяйки ръцете свободни.
- Може да го използвате за масажиране на други зони на тялото: врат, гръб, кръст и крака.
- Масажорът Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® спира автоматично след 15 минути.

Уверете се, че напрежението на електрозахранването е съвместимо с това на устройството. Изключете уреда, когато не го използвате. Не дърпайте кабела и се уверете, че кабелът не е усукан. Дръжте кабела далече от топли и остри повърхности. Преди почистване, уверете се, че уредът е изключен от захранването и е напълно изстинал. Почиствайте устройството с леко навлажнена кърпа. Не използвайте абразивни продукти и материали за почистване на устройството. Не поставяйте устройството и кабела в течности. Не го закачайте с влажни ръце. Не използвайте устройството в близост до водоизточници или във влажни места. Подходящ само за използване удома. Използвайте уреда само по предназначение. Съхранявайте устройството на сухо място и без прах. Не оставяйте устройството без надзор докато е включено. Този уред не е играчка. Да се пази от деца. Не променяйте уреда или някоя от частите му. Не използвайте и не се опитвайте да ремонтирате устройството, частите или кабела, в случай че се окажат дефектни или не функционират правилно. Само квалифициран техник трябва да извършва ремонта. Това устройство не е предназначено за ползване от деца или лица с ограничени физически и психически способности, освен ако не са под надзора на възрастен, отговарящ за тяхната безопасност. Този продукт не е битов отпадък, затова следвайте действащите екологични стандарти за рециклиране. Изхвърлете този артикул съгласно европейската директива 2002/96/ЕО. Информирайте се относно местното законодателство за рециклиране на електрически и електронни продукти и го спазвайте. Не изхвърляйте този продукт с битовите отпадъци. Следвайки тези указания, допринасяте за избягване на негативни последствия за човешкото здраве и околната среда.

HRVATSKI

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE

- Ulaz: DC 12 V - 2 A
- Snaga: 24 W
- Adapter za struju
- Adapter za automobil (12 V)

UPUTE

- Spojite Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® u struju adapterom i pritisnite gumb za paljenje.
- Kako biste ga koristili u svom automobilu, spojite adapter za automobil od 12 V u konektor Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® okreće rotaciju mehanizma za masažu automatski svake minute. Ako to želite ručno promijeniti, pritsnite gumb za rotiranje.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® ima 3 brzine. Za odabir razine jačine, pritisnite odgovarajući gumb.
- Za paljenje/gašenje funkcije efekta topline putem infracrvenog svjetla pritisnite odgovarajući gumb.
- Stavite podlaktice preko otvora za masažu leđa, kako biste imali slobodne ruke.
- Možete ga koristiti za masažu ostalih dijelova tijela: vrat, leđa, donji dio kralježnice, noge.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® automatski se zaustavlja nakon 15 minuta.

Osigurajte da napon izvora napajanja odgovara naponu uređaja. Isključite kabel uređaja kad god ga ne koristite. Ne povlačite kabao i pazite da se ne omotava. Držite kabao podalje od vrućih ili oštrih površina. Prije čišćenja, pobrinite se da je uređaj isključen iz utičnice i da je potpuno ohlađen. Čistite ga blago navlaženom krpom. Ne koristite abrazivne proizvode niti materijale za čišćenje. Ne stavljajte uređaj niti kabao u tekućinu. Ne upravljajte njime mokrim rukama. Ne koristite ga u blizini izvora vode niti na vlažnim mjestima. Prikladan je samo za kućnu uporabu. Koristite ovaj uređaj samo u svrhe u koje je namijenjen. Čuvajte spravu na suhom mjestu gdje nema prašine. Ne ostavljajte uređaj bez nadzora dok je uključen. Ovaj uređaj nije igračka. Držite ga dalje od dohvata djece. Ne modificirajte uređaj niti ijedan njegov dio.Ako su uređaj, dijelovi ili kabao u kvaru ili ne rade ispravno, ne koristite ih i ne pokušavajte ih popraviti. To smije učiniti samo kvalificirani tehničar. Ova sprava nije namijenjena djeci ili osobama s ograničenim fizičkim ili psihičkim sposobnostima, sve dok nisu pod nadzorom odrasle osobe koja je odgovorna za njihovu sigurnost. Ovaj proizvod nije kućanski otpad, u skladu je s ekološkim propisima koji se tiču njegove reciklaže. Odložite ovaj proizvod u skladu s Europskom direktivom 2002/96/EC. Informirajte se o lokalnim zakonima o reciklaži električnih i elektronskih proizvoda i postupajte u skladu s njima. Ne odlažite ovaj proizvod s kućnim otpadom. Slijedeći ove upute, olakšat ćete sprječavanje ugrožavanja ljudi i okoliša.

SLOVENČINA

TECHNICKÉ PARAMETRE

- Vstup: DC 12 V - 2 A
- Príkon: 24 W
- Sieťový adaptér
- Autoadaptér (12 V)

INŠTRUKCIE

- Pripojte Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® cez adaptér do siete a stlačte tlačidlo ON.
- Pri použití v aute pripojte Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® k 12V autoadaptéru.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® automaticky mení každú minútu smer otáčania masážneho mechanizmu. Ak si chcete smer meniť ručne, stlačte tlačidlo otáčania.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® má 3 rýchlosti. Intenzitu nastavíte zodpovedajúcim tlačidlom.
- Funkciu infračerveného prehrievania zapnete/vypnete príslušným tlačidlom.
- Vložte područky do otvorov, keď chcete masírovať chrbát a ruky nechať voľné.
- Dá sa používať aj na masáž ďalších častí tela: krk, chrbát, bedrá a nohy.
- Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® sa automaticky vypne po 15 minútach.

Uistite sa, že napätie v sieti je rovnaké ako v prístroji. Nenechávajte spustený prístroj bez dohľadu. Neťahajte za kábel a zaistite, aby sa nezamotal. Nepokladajte kábel na horúce plochy a ostré hrany. Pred čistením skontrolujte, či je spotrebič odpojený od elektrickej siete a úplne chladný. Čistite pomocou ľahko navlhčenej handričky. Na čistenie nepoužívajte abrazívne prípravky ani materiály. Neponárajte prístroj ani kábel do kvapaliny. Nemanipulujte so zariadením mokrými rukami. Nepoužívajte prístroj v blízkosti zdroja vody alebo vo vlhkých miestach. Vhodné len pre domáce použitie. Prístroj používajte len na účely, na ktoré je určený. Uložte prístroj na suchom mieste bez prachu. Nenechávajte spustený prístroj bez dohľadu. Tento prístroj nie je hračka. Udržujte mimo dosahu detí. Neupravujte zariadenie

ani žiadnu z jeho zložiek. Ak prístroj, jeho súčasti alebo kábel vyzerajú poškodené alebo nefungujú správne, potom ich nepoužívajte, ani sa ich nesnažte opraviť. Opravy môže vykonávať iba kvalifikovaná osoba. Deti a osoby so zníženou schopnosťou pohybu a orientácie by nemali manipulovať s týmto zariadením bez dohľadu zodpovednej osoby, ktorá zaručí ich bezpečie. Nevyhadzujte tento prístroj do komunálneho odpadu. Pri jeho recyklácii sa riaďte platnými normami pre ochranu životného prostredia. Výrobok likvidujte v súlade s európskou smernicou 2002/96/EC. Vyžiadajte si informácie o miestnej legislatíve týkajucej sa recyklácie elektrických zariadení a elektroniky a postupujte podľa daných krokov. Neodhadzujte tento výrobok do domového odpadu. Riadením sa týmito pokynmi predídete škodlivým dôsledkom pre bezpečnosť osôb a životného prostredia.

EESTI

TEHNILINE KIRJELDUS

- Sisend: DC 12 V – 2 A
- Võimsus: 24 W
- Elektrivõrgu adapter
- Autoadapter (12 V)

JUHEND

- Ühendage Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® adapteriga vooluvõrku ja vajutage ON-nuppu.
- Selleks, et seda oma autos kasutada, ühendage 12 V autoadapter Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®-i pistikupessa.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® pöörab massaažimehhanismi pöörlemise automaatselt tagasi iga minuti järel. Kui soovite seda käsitsi muuta, vajutage pööramisnuppu.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods®-il on 3 kiirust. Intensiivsustaseme valimiseks vajutage vastavat nuppu.
- Infrapunasoojuse funktsiooni sisse- ja väljalülitamiseks vajutage vastavat nuppu.
- Asetage käsivarred läbi avade, et teha seljamassaaži, jättes käed vabaks.
- Te saate seda kasutada teiste kehapiirkondade nagu kaela, selja, nimme ja jalgade massaažiks.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® peatub automaatselt 15 minuti pärast.

Tehke kindlaks, et toiteallika pinge ühildub seadmega. Eemaldage toode vooluvõrgust, kui seda ei kasutata. Ärge sikutage juhtmest ning tehke kindlaks, et see ei ole sõlmes. Hoidke juhet eemal kuumadest või teravatest pindadest. Enne puhastamist tehke kindlaks, et toode on eemaldatud vooluvõrgust ning täielikult maha jahtunud. Puhastage seadet kergelt niiske lapiga. Ärge kasutage seadme puhastamiseks abrassiivseid puhastusvahendeid või materjale. Ärge pange seadet ega juhet vette. Ärge kasutage märgade kätega. Ärge kasutage seadet veeallika lähedal või niisketes kohtades. Sobib vaid kodukasutuseks. Kasutage toodet vaid tema ettenähtud eesmärgil. Ladustage seadet kuivas, tolmuvabas kohas. Ärge jätke sisselülitatud seadet järelevalveta. Toode ei ole mänguasi. Hoidke seda lastele käesaamatus kohas. Ärge muutke toodet või selle komponente. Kui seade, selle osad või juhe on vigastatud või ei tööta korralikult, ärge üritage neid ise parandada. Ainult väljaõppinud tehnik peaks seda tegema. See seade ei ole mõeldud laste või füüsilise või vaimse puudega isiku poolt kasutamiseks, välja arvatud juhul, kui neid juhendab täiskasvanu, kes vastutab nende turvalisuse eest. See seade ei ole majapidamisprügi, seega järgige taaskasutuse ja ümbertöötlemise keskkonnastandardeid. Kõrvaldage toode kasutuselt vastavusest Euroopa Liidu direktiivile 2002/96 / EÜ. Tutvuge kohalike elektri- ja elektroonikaseadmete taaskasutuse seadustega ja järgige nende täitmist. Ärge visake seda toodet olmejäätmete hulka. Järgides neid juhiseid, saate vältida kahjulikke tagajärgi inimestele ja ohtu keskkonnale.

РУССКИЙ

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Вход: DC 12 В – 2 А
- Мощность: 24 Вт
- Сетевой адаптер
- Автомобильный адаптер (12 В)

ИНСТРУКЦИИ

- Включите массажер Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® в сеть, используя сетевой адаптер, и нажмите кнопку ON.
- Для использования в автомобиле подключите массажер Massager Shiatsu Pro V2 InnovaGoods® через автомобильный адаптер 12 В.
- Массажер Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® автоматически обращает движение массажного механизма каждую минуту. При необходимости вы можете изменить эту настройку вручную, нажав на кнопку вращения.
- В массажере Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® установлено 3 скорости. Для выбора уровня интенсивности нажимайте соответствующую кнопку.
- Для включения/отключения функции инфракрасного подогрева нажмите соответствующую кнопку.
- Проденьте руки в отверстия для массажа спины, руки будут оставаться свободными.
- Массажер можно использовать на различных частях тела: шее, спине, пояснице и ногах.
- Массажер Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® автоматически останавливается после 15 минут работы.

Убедитесь в том, что напряжение в источнике тока соответствует указанному на устройстве. Отключайте устройство от сети, если вы не используете его. Не тяните кабель, убедитесь в том, что он не закручен. Не тяните кабель, убедитесь в том, что он не закручен. Избегайте контакта кабеля с горячими и острыми поверхностями. Перед чисткой убедитесь в том, что устройство отключено от сети и оно успело остыть. Очищайте кабель слегка влажной тканью. Для чистки не используйте абразивные продукты или материалы. Не опускайте устройство или кабель в воду. Не совершайте манипуляций с устройством влажными руками. Не используйте устройство вблизи источника воды или во влажных помещениях. Исключительно для домашнего использования. Используйте устройство исключительно для тех целей, для которых оно было разработано. Сохраняйте устройство в сухих местах, свободных от пыли. Не оставляйте работающее устройство без наблюдения. Это устройство не является игрушкой. Держите устройство вне зоны досягаемости детей. Не модифицируйте устройство или его компоненты. Если устройство, его части или кабель выглядят поврежденными или работающими неправильно, не пользуйтесь ими, тем более не пытайтесь их ремонтировать. Только квалифицированный техник может выполнить ремонт. Данное устройство не разработано для управления детьми или людьми с ограниченными физическими или психическими способностями, за исключением случаев управления под наблюдением взрослых или опекунов, ответственных за безопасность. Данное устройство не является бытовым мусором, соблюдайте действующие нормативы по его утилизации. Ознакомьтесь с местным законодательством в отношении переработки электронных и электрических изделий и придерживайтесь его. Не выбрасывайте изделие в бытовой мусор. Следуя настоящим инструкциям, вы вносите вклад в дело охраны окружающей среды и предотвращения возникновения негативных последствий для здоровья человека.

LATVIEŠU

TEHNISKIE PARAMETRI

- Ievade: DC 12 V - 2 A
- Jauda: 24 W
- Elektrostrāvas adapteris
- Auto strāvas adapteris (12 V)

INSTRUKCIJA

- Pieslēdziet Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® strāvas avotam, izmantojot adapteri un nospiediet pogu ON.
- Lai izmantotu ierīci transportlīdzeklī, pieslēdziet 12 V auto strāvas adapteri ierīces Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® pieslēgvietai.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® ik minūti automātiski maina masāžas mehānisma rotācijas virzienu. Ja vēlaties to mainīt manuāli, nospiediet rotācijas pogu.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® ir 3 ātrumi. Lai izvēlētos intensitātes līmeni, nospiediet attiecīgo pogu.
- Lai ieslēgtu/izslēgtu infrasarkanās apsildes efekta funkciju, nospiediet attiecīgo pogu.
- Ievelciet apakšdelmus tiem paredzētajos atvērumos un veiciet muguras masāžu, rokām paliekot brīvām.
- Jūs varat to izmantot citu ķermeņa zonu masāžai: kaklam, mugurai, jostastvietai un kājām.
- Massager Shiatsu Pro V2InnovaGoods® automātiski izslēdzas pēc 15 minūtēm.

Pārliecinieties, ka barošanas avota spriegums ir saderīgs ar ierīci. Kad ierīci ilglaicīgi nelietojat, atvienojiet no elektrotīkla. Nevelciet aiz vada un uzmanieties, lai tas nesapinas. Neizmantojiet abrazīvus līdzekļus vai materiālus ierīces tīrīšanai. Pirms tīrīšanas pārliecinieties, ka ierīce ir atvienota no strāvas padeves un ir atdzisusi pilnībā. Tīriet ierīci ar viegli mitru drānu. Neizmantojiet abrazīvus līdzekļus vai materiālus ierīces tīrīšanai. Neievietojiet ierīci vai vadu šķidrumā. Nelietojiet ierīci ar mitrām rokām. Turiet vadu prom no karstām vai asām virsmām. Piemērots tikai mājsaimniecības vajadzībām. Izmantojiet ierīci tikai tās paredzētajam mērķim. Glabājiet ierīci sausā vietā bez putekļiem. Neatstājiet ieslēgtu ierīci bez uzraudzības. Šī ierīce nav rotaļlieta. Sargāt no bērniem. Pašrocīgi nemainiet ierīci vai kādu no tās sastāvdaļām. Ja ierīce, tās detaļas vai vads ir bojāti vai nedarbojas pareizi, nelietojiet tos un nemēģiniet tos labot. To var darīt tikai sertificēts tehniķis. Šī ierīce nav paredzēta lietošanai bērniem vai personām ar fiziska vai garīga rakstura traucējumiem, ja vien viņus neuzrauga pieaugušais, kas atbild par viņu drošību. Šis produkts nav sadzīves atkritumi, tāpēc ievērojiet vides standartus tā pārstrādei. Ierīce jāutilizē saskaņā ar Eiropas Direktīvu 2002/96/EK. Uzziniet informāciju par vietējo elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādes likumdošanu un ievērojiet to. Neizmetiet šo produktu kopā ar sadzīves atkritumiem. Ievērojot šos nosacījumus, tiks novērsta negatīva ietekme uz cilvēku veselību un vidi.

V0101217
IMPORTED BY RSVIP S.L., B87646477
DISTRIBUTED BY: NNI S.L., B98019235
C/ENGUERA. 46018, VALENCIA, SPAIN.
© BY INNOVAGOODS®.
ALL RIGHTS RESERVED. MADE IN P.R.C.